আন-নাবা | An-Naba' | ٱلنَّبَإ

আয়াতঃ ৭৮ : ২৬

আরবি মূল আয়াত:

جَزَآءً وِّفَاقًا ﴿٢٦﴾

অনুবাদসমূহ:

উপযুক্ত প্রতিফলস্বরূপ। — আল-বায়ান

উপযুক্ত প্রতিফল। — তাইসিরুল

এটাই সমুচিত প্রতিফল। — মুজিবুর রহমান

An appropriate recompense. — Sahih International

২৬. এটাই উপযুক্ত প্রতিফল।(১)

(১) অর্থাৎ জাহান্নামে তাদেরকে যে শাস্তি দেয়া হবে, তা ন্যায় ও ইনসাফের দৃষ্টিতে তাদের বাতিল বিশ্বাস ও কুকর্মের অনুরূপ হবে। এতে কোন বাড়াবাড়ি হবে না। [মুয়াস্‌সার, সা'দী]

তাফসীরে জাকারিয়া

২৬। এটাই (তাদের) উপযুক্ত প্রতিফল। [1]

[1] অর্থাৎ, এই শাস্তি তাদের সেই কুকর্মের অনুরূপ হবে, যা তারা পার্থিব জীবনে করত।

তাফসীরে আহসানুল বায়ান

Source — https://www.hadithbd.com/quran/link/?id=5698

হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন